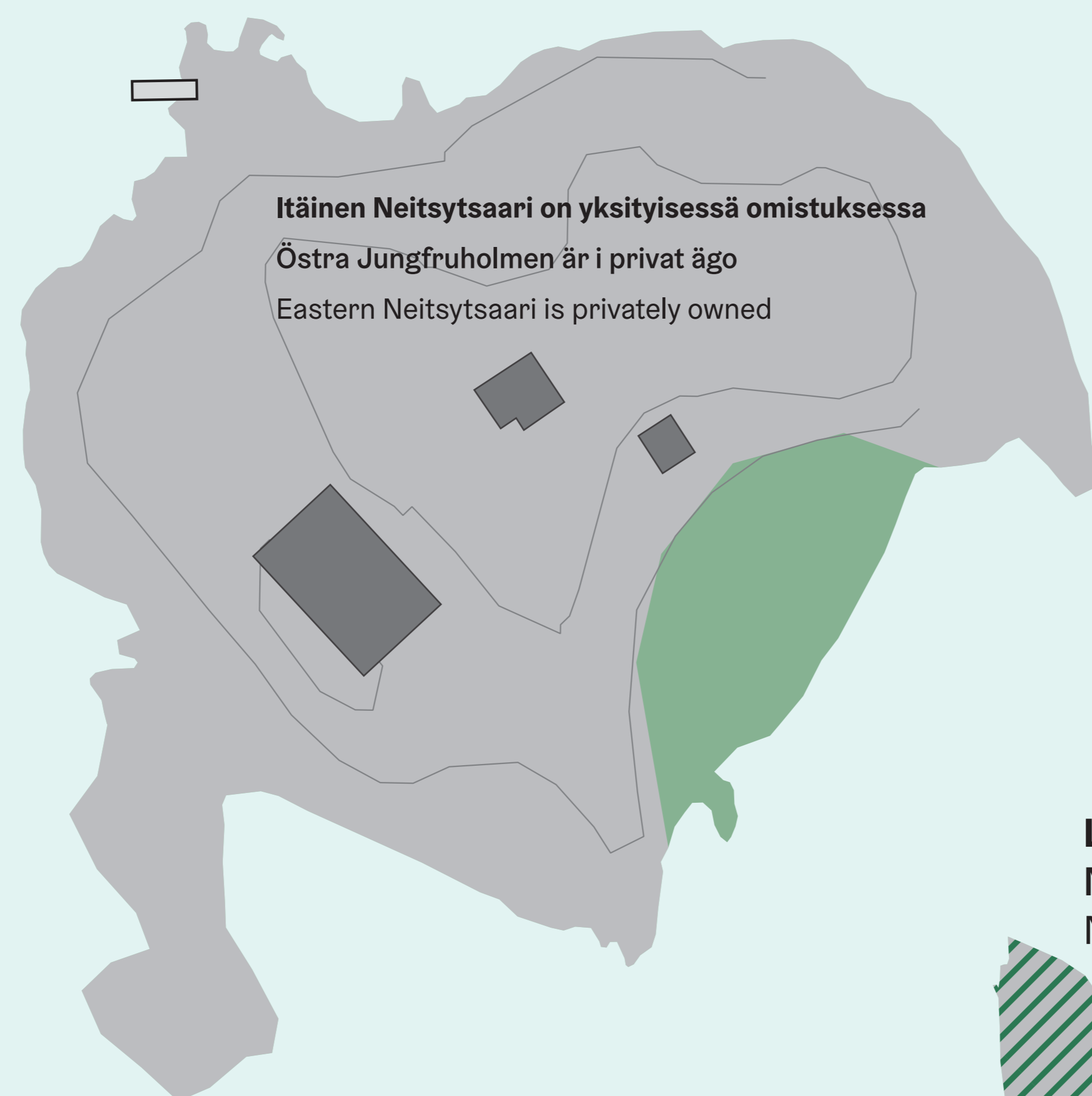
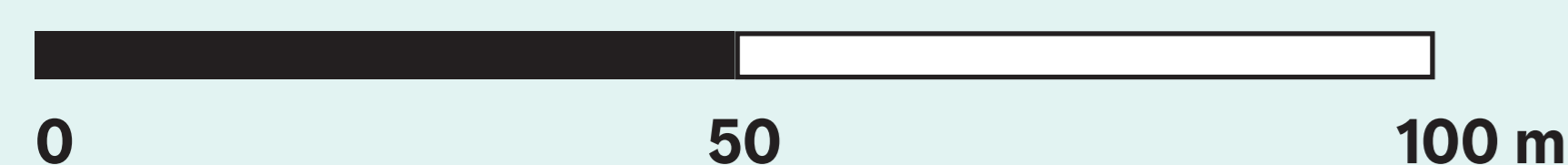


-  **Keittokatos**
Kokskjul
Cooking shelter
-  **Kiinnitysrenkaita**
Mounting rings
Monteringsringar
-  **WC**
Toilet
-  **Polku**
Stig/vandringsled
Path/walking track



Itäinen Neitsytsaari on yksityisessä omistuksessa
Östra Jungfruholmen är i privat ägo
Eastern Neitsytsaari is privately owned

Luonnonsuojelualue
Naturskyddsområde
Nature reserve




Neitsytsaaret Jungfruholmarna

Tervetuloa Läntiselle Neitsytsaarelle!

Lähellä Vuosaarta sijaitsevan Läntisen Neitsytsaaren silokalliot ja rannoilta avautuvat näkymät kutsuvat retkeilyyn ja virkistytymiseen.

Huomaathan, että tulenteko saarella on sallittu vain karttaan merkityllä keittokatoksella. Puuaineksen ottaminen luonnosta ei kuulu jokamiehen oikeuksiin. Vie roskat mukasi mantereelle kierrätettäväksi.

Maihinnousu ja liikkuminen on kielletty kaakkoissuunnassa sijaitsevalla Neitsytsaarten lintuluodot-suojelualueella lintujen pesimäaikaan 1.4.–15.8. Säilytä tähän luotoihin 25 metrin etäisyyden. Kunnioitetaan eläinten ja muiden retkeilijöiden rauhaa!


 Koirat pidettävä aina kytettyinä.

Välkommen till Västra Jungfruholmen!

De släta klipporna och utsikten från stranden på Västra Jungfruholmen som ligger nära Nordsjö lockar ut på tur och till rekreation.

Observera att eldning på ön endast är tillåten vid kokskjulet som är utmärkt på kartan. Att ta trämaterial från naturen är inte en allemansrätt. Ta med dig soporna till fastlandet för återvinning.

Under fåglarnas häckningstid 1.4–15.8 är det förbjudet att gå i land och röra sig på skyddsområdet Jungfruholmarnas fågelskärsområde som är beläget i sydostlig riktning. Håll 25 meters avstånd till skären. Vi respekterar djurens och andra friluftares frid!


 Hundarna ska alltid hållas kopplade.

Welcome to Western Neitsytsaari!

Western Neitsytsaari is located near Vuosaari and the views from its glaciated rocks and beaches entice people to visit the island for camping and other recreational activities.

Please note that making a fire on the island is only allowed at the cooking shelter marked on the map. Collecting your firewood from the island is not allowed as it is not included in the right of public access. Please take your rubbish with you to the mainland for recycling.

Landing on and moving around the bird rock conservation area of Neitsytsaari islands, which is located in the southeast, is prohibited during the birds' nesting season from 1 April to 15 August. Please maintain a distance of 25 meters from the bird rocks. Let's respect animals' and other campers' right to peace!

 Dogs must be always kept on a lead.

